



Cuprins

I Acte legislative

REGULAMENTE

- ★ **Regulamentul (UE) 2020/2131 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 decembrie 2020 privind eliminarea taxelor vamale pentru anumite mărfuri** 1

II Acte fără caracter legislativ

REGULAMENTE

- ★ **Regulamentul (UE) 2020/2132 al Consiliului din 17 decembrie 2020 de modificare a Regulamentului (UE) 2020/123 în ceea ce privește posibilitățile de pescuit pentru merluciu norvegian în 2020** 5
- ★ **Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2020/2133 al Consiliului din 17 decembrie 2020 privind punerea în aplicare a articolului 9 din Regulamentul (CE) nr. 1183/2005 de instituire a anumitor măsuri speciale împotriva persoanelor ale căror acțiuni încalcă embargoul asupra armelor impus Republicii Democratice Congo** 8

DECIZII

- ★ **Decizia (UE) 2020/2134 a Consiliului din 10 decembrie 2020 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul Comitetului mixt înființat în temeiul Acordului dintre Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Confederația Elvețiană, pe de altă parte, privind libera circulație a persoanelor referitor la modificarea anexei II la acordul respectiv privind coordonarea sistemelor de securitate socială ⁽¹⁾** 10
- ★ **Decizia (UE) 2020/2135 a Consiliului din 10 decembrie 2020 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul Comitetului mixt al SEE referitor la modificarea anexei VI (Asigurări sociale) la Acordul privind SEE ⁽¹⁾** 12

⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE.

★ Decizia (UE) 2020/2136 a Consiliului din 14 decembrie 2020 de adoptare a poziției Consiliului privind al doilea proiect de buget general al Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2021	14
★ Decizia (UE) 2020/2137 a Consiliului din 15 decembrie 2020 privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii Europene în cadrul Comitetului CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare înființat prin Acordul de parteneriat economic între statele CARIFORUM, pe de o parte, și Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de altă parte, în ceea ce privește instituirea unui Comitet special pentru servicii	15
★ Decizia (UE) 2020/2138 a Consiliului din 15 decembrie 2020 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul privind spațiul aerian comun dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Georgia, pe de altă parte, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt	17
★ Decizia (UE) 2020/2139 a Consiliului din 15 decembrie 2020 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul euro-mediteraneean privind serviciile aeriene dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Regatul Hașemit al Iordaniei, pe de altă parte, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt	19
★ Decizia (UE) 2020/2140 a Consiliului din 15 decembrie 2020 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul euro-mediteraneean în domeniul aviației dintre Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Guvernul Statului Israel, pe de altă parte, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt	21
★ Decizia (UE) 2020/2141 a Consiliului din 15 decembrie 2020 privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul privind spațiul aerian comun dintre Uniunea Europeană și statele sale membre și Republica Moldova în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt	23
★ Decizia (PESC) 2020/2142 a Consiliului din 17 decembrie 2020 de modificare a Deciziei (PESC) 2018/1789 în sprijinul combaterii comerțului ilicit cu arme de calibru mic și armament ușor și a proliferării acestora în statele membre ale Ligii Statelor Arabe	25
★ Decizia (PESC) 2020/2143 a Consiliului din 17 decembrie 2020 de modificare a Deciziei 2014/512/PESC privind măsuri restrictive având în vedere acțiunile Rusiei de destabilizare a situației în Ucraina	26
★ Decizia de punere în aplicare (PESC) 2020/2144 a Consiliului din 17 decembrie 2020 privind punerea în aplicare a Deciziei 2010/788/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo	27

I

(Acte legislative)

REGULAMENTE

**REGULAMENTUL (UE) 2020/2131 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI
din 16 decembrie 2020
privind eliminarea taxelor vamale pentru anumite mărfuri**

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 207 alineatul (2),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ către parlamentele naționale,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară ⁽¹⁾,

întrucât:

- (1) Uniunea și Statele Unite ale Americii („Statele Unite”) au cele mai cuprinzătoare și mai profunde relații comerciale și de investiții bilaterale din lume, iar economiile lor sunt foarte integrate. Comerțul bilateral cu bunuri și servicii între acestea valorează peste 1 000 de miliarde EUR pe an, ceea ce înseamnă aproximativ 3 000 milioane EUR pe zi. Această relație strânsă în materie de comerț și investiții este benefică pentru consumatori, lucrători, întreprinderi și investitori.
- (2) Uniunea s-a angajat să își îmbunătățească relațiile comerciale și de investiții cu Statele Unite. Aceasta include identificarea de noi modalități de îmbunătățire a relațiilor comerciale bilaterale, de eliminare a barierelor comerciale și de soluționare a litigiilor comerciale în curs. Pentru a se evita orice nouă perturbare a acestor relații comerciale, este necesară eliminarea *erga omnes* a taxelor vamale aplicate de Uniune la importul unui număr limitat de mărfuri pe o perioadă de cinci ani.
- (3) Eliminarea taxelor vamale ar trebui condiționată de implementarea efectivă de către Statele Unite a reducerii anunțate a taxelor vamale pentru anumite mărfuri și de neintroducerea de către Statele Unite de noi măsuri care ar submina obiectivele urmărite de declarația comună a Statelor Unite și a Uniunii Europene cu privire la un acord tarifar, din 21 august 2020, (denumită în continuare „declarația comună”) ⁽²⁾.
- (4) Eliminarea taxelor vamale ar trebui să se aplice de la aceeași dată ca punerea în aplicare efectivă a anunțului Statelor Unite privind reducerea taxelor sale vamale pentru anumite mărfuri, și anume începând cu data de 1 august 2020.

⁽¹⁾ Poziția Parlamentului European din 26 noiembrie 2020 (nepublicată încă în Jurnalul Oficial) și Decizia Consiliului din 9 decembrie 2020.

⁽²⁾ A se vedea documentul ST 12652/20 la adresa <http://register.consilium.europa.eu>.

- (5) În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a prezentului regulament, ar trebui conferite Comisiei competențe de executare pentru a suspenda temporar aplicarea prezentului regulament în cazul în care condițiile prevăzute în prezentul regulament nu sunt respectate. Respectivul competențe ar trebui exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽³⁾.
- (6) Având în vedere necesitatea urgentă de a se evita orice nouă perturbare a relațiilor comerciale dintre Uniune și Statele Unite, prezentul regulament ar trebui să intre în vigoare imediat după publicarea sa. Din același motiv, se consideră, de asemenea, oportun să se prevadă o derogare de la termenul de opt săptămâni menționat la articolul 4 din Protocolul nr. 1 privind rolul parlamentelor naționale în Uniunea Europeană, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană, la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene și la Tratatul de instituire a Comunității Europene a Energiei Atomice,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Eliminarea taxelor vamale

Taxele vamale de import aplicabile din Tariful Vamal Comun sunt de 0 % (scutire de taxe vamale), pe o bază *erga omnes*, pentru mărfurile clasificate la liniile tarifare menționate în secțiunea I din anexă.

Articolul 2

Condiții pentru eliminarea taxelor vamale

Eliminarea taxelor vamale pentru mărfurile clasificate la liniile tarifare enumerate în secțiunea I din anexă face obiectul următoarelor condiții:

- (a) reducerea *erga omnes* a taxelor vamale de către Statele Unite pentru mărfurile clasificate la liniile tarifare enumerate în secțiunea II din anexă; și
- (b) neintroducerea de către Statele Unite de noi măsuri împotriva Uniunii care să submineze obiectivele urmărite de declarația comună.

Articolul 3

Suspendarea temporară

În cazul în care Statele Unite nu respectă condițiile prevăzute la articolul 2 sau dacă există suficiente dovezi ale unei nerespectări în viitor a respectivelor condiții de către Statele Unite, Comisia poate adopta un act de punere în aplicare prin care se suspendă eliminarea taxelor vamale menționată la articolul 1 până la îndeplinirea condițiilor prevăzute la articolul 2. Actul de punere în aplicare respectiv se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 4 alineatul (2).

Articolul 4

Procedura comitetului

(1) Comisia este asistată de Comitetul Codului vamal instituit prin articolul 285 din Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽⁴⁾. Respectivul comitet reprezintă un comitet în înțelesul Regulamentului (UE) nr. 182/2011.

⁽³⁾ Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13).

⁽⁴⁾ Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 octombrie 2013 de stabilire a Codului vamal al Uniunii (JO L 269, 10.10.2013, p. 1).

- (2) În cazul în care se face trimitere la prezentul alineat, se aplică articolul 5 din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.

Articolul 5

Intrarea în vigoare și aplicarea

- (1) Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.
- (2) Prezentul regulament se aplică de la 1 august 2020 până la 31 iulie 2025.
- (3) Comisia publică un aviz de suspendare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* în cazul în care aplicarea prezentului regulament este suspendată în temeiul articolului 3 sau în cazul în care prezentul regulament încetează să se aplice înainte de 31 iulie 2025.
- (4) La cererea operatorilor economici vizați, autoritățile vamale ale statelor membre vizate rambursează toate taxele vamale plătite în exces față de cele aplicabile în conformitate cu prezentul regulament pentru importurile din Statele Unite efectuate între 1 august 2020 și 18 decembrie 2020.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 16 decembrie 2020.

Pentru Parlamentul European
Președintele
D. M. SASSOLI

Pentru Consiliu
Președintele
M. ROTH

ANEXĂ

Secțiunea I (Nomenclatura combinată a Uniunii Europene)

Cod NC	Denumirea mărfurilor
0306 11 90	Languste „ <i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp. și <i>Jasus</i> spp.” congelate, chiar afumate, chiar decorticate, inclusiv languste nedecorticate, fierțe în apă sau în aburi (cu excepția cozilor de languste)
0306 12 10	Homari „ <i>Homarus</i> spp.”, întregi, congelați, chiar afumați sau fierți în apă sau în aburi
0306 12 90	Homari „ <i>Homarus</i> spp.” congelați, chiar afumați, chiar decorticați, inclusiv homari nedecorticați, fierți în apă sau în aburi (cu excepția homarilor întregi)
0306 32 10	Homari „ <i>Homarus</i> spp.” vii

Secțiunea II (Tariful vamal al Statelor Unite)

Codul tarifar	Denumirea mărfurilor	Tarif MFN existent	Noul tarif MFN
1604 20 05	Produse care conțin carne de crustacee, de moluște sau de alte nevertebrate acvatice, mâncăruri preparate	10 %	5 %
7013 41 50	Obiecte pentru servicii de masă sau pentru bucătărie (altele decât paharele de băut), din cristal cu plumb, cu o valoare de peste 5 USD bucata	6 %	3 %
3214 90 50	Gleturi nerefractare pentru fațade, pereți interiori, podele, tavane sau similare, fără bază de cauciuc	6.5 %	3.25 %
3601 00 00	Pulberi propulsoare	6.5 %	3.25 %
9613 10 00	Brichete și aprinzătoare similare, alimentate cu gaz, nereîncărcabile, de buzunar	8 %	4 %
9613 90 80	Componente pentru brichete neelectrice și aprinzătoare similare	8 %	4 %

II

(Acte fără caracter legislativ)

REGULAMENTE

REGULAMENTUL (UE) 2020/2132 AL CONSILIULUI

din 17 decembrie 2020

de modificare a Regulamentului (UE) 2020/123 în ceea ce privește posibilitățile de pescuit pentru merluciu norvegian în 2020

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 43 alineatul (3),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Regulamentul (UE) 2020/123 al Consiliului ⁽¹⁾ stabilește, pentru anul 2020, posibilitățile de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara acesteia. Acesta a stabilit posibilități de pescuit până la 31 octombrie 2020 pentru merluciu norvegian și capturile accidentale asociate din diviziunea 3a a Consiliului Internațional pentru Explorarea Apelor Maritime (ICES) și din apele Uniunii din diviziunea ICES 2a și subzona ICES 4.
- (2) Regulamentul (UE) 2020/1579 al Consiliului ⁽²⁾ a modificat Regulamentul (UE) 2020/123 pentru a stabili posibilități de pescuit preliminare care să acopere perioada de la 1 noiembrie 2020 până la 31 decembrie 2020 pentru merluciu norvegian și capturile accidentale asociate din diviziunea ICES 3a și din apele Uniunii din diviziunea ICES 2a și subzona ICES 4 (denumite în continuare „posibilitățile de pescuit preliminare”).
- (3) Deoarece posibilitățile de pescuit preliminare acoperă doar două luni din anul de pescuit, care începe la 1 noiembrie și se încheie la 31 octombrie, ele au fost stabilite cu mult sub avizele ICES privind capturile anuale.
- (4) Sezonul de pescuit pentru merluciu norvegian se întinde de obicei din septembrie până în ianuarie, cu un vârf din octombrie până în decembrie. Cele mai recente date de captură prezentate Comisiei indică faptul că în luna octombrie 2020 au fost capturate peste 21 000 de tone de merluciu norvegian. Extrapolarea acestor cifre în conformitate cu modelele istorice de captură ale pescuitului de merluciu norvegian indică o mare probabilitate ca posibilitățile de pescuit preliminare să se epuizeze în curând și să nu fie, prin urmare, suficiente pentru a acoperi activitatea de pescuit până la finele anului. Pentru a se evita întreruperea activităților de pescuit pentru acest stoc înainte de finele anului 2020, este deci oportun să se adapteze posibilitățile de pescuit preliminare în conformitate cu cele mai recente estimări, rămânând în același timp în deplină conformitate cu avizul ICES.
- (5) Prin urmare, Regulamentul (UE) 2020/123 trebuie să fie modificat în consecință.
- (6) Posibilitățile preliminare de pescuit ajustate ar trebui să se aplice începând cu 1 noiembrie. O astfel de aplicare retroactivă nu afectează principiul securității juridice și al protecției încrederii legitime, întrucât posibilitățile de pescuit în cauză au crescut.

⁽¹⁾ Regulamentul (UE) 2020/123 al Consiliului din 27 ianuarie 2020 de stabilire, pentru anul 2020, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara acesteia (JO L 25, 30.1.2020, p. 1).

⁽²⁾ Regulamentul (UE) 2020/1579 al Consiliului din 29 octombrie 2020 privind stabilirea, pentru anul 2021, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește aplicabile în Marea Baltică și de modificare a Regulamentului (UE) 2020/123 în ceea ce privește anumite posibilități de pescuit în alte ape (JO L 362, 30.10.2020, p. 3).

- (7) Întrucât posibilitățile preliminare de pescuit acoperă perioada cuprinsă între 1 noiembrie și 31 decembrie 2020, prezentul regulament trebuie să intre în vigoare imediat după publicare.
- (8) Regatul Unit a fost consultat în conformitate cu articolul 130 alineatul (1) din Acordul privind retragerea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice ^(?),

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Modificarea Regulamentului (UE) 2020/123

Regulamentul (UE) 2020/123 se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Intrarea în vigoare și perioada de aplicare

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Se aplică de la 1 noiembrie 2020 până la 31 decembrie 2020.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 17 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
S. SCHULZE

^(?) JOL 29, 31.1.2020, p. 7.

ANEXĂ

În anexa IA la Regulamentul (UE) 2020/123, tabelul privind posibilitățile de pescuit pentru merluciu norvegian și capturi accidentale asociate din diviziunea ICES 3a și apele Uniunii din diviziunea ICES 2a și din subzona ICES 4 se înlocuiește cu următorul text:

„Specie:	Merluciu norvegian și capturi accidentale asociate		Zona:	3a; apele Uniunii din zonele 2a și 4 (NOP/2A3A4.)
	<i>Trisopterus esmarkii</i>			
Perioada	1 noiembrie 2019- 31 octombrie 2020	1 noiembrie 2020- 31 decembrie 2020	TAC analitică	
Danemarca	72 433 (*) (***)	49 953 (*) (*****)	Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică	
Germania	14 (*) (**) (***)	10 (*) (**) (*****)	Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică	
Țările de Jos	53 (*) (**) (***)	37 (*) (**) (*****)		
Uniunea	72 500 (*) (***)	50 000 (*) (*****)		
Norvegia	14 500 (****)	pm		
Insulele Feroe	5 000 (*****)	pm		
TAC	Nu se aplică	Nu se aplică		

(*) Până la 5 % din cotă poate consta din capturi accidentale de eglefin și merlan (OT2/*2A3A4). Capturile accidentale de eglefin și merlan calculate în cadrul cotei în conformitate cu prezenta dispoziție și capturile accidentale de specii calculate în cadrul cotei în temeiul articolului 15 alineatul (8) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 nu pot depăși, în total, 9 % din cotă.

(**) Cota poate fi pescuită exclusiv în apele Uniunii din zonele ICES 2a, 3a și 4.

(***) Cota Uniunii poate fi pescuită numai în perioada 1 noiembrie 2019-31 octombrie 2020.

(****) Se utilizează o sită de sortare.

(*****) Se utilizează o sită de sortare. Include maximum 15 % capturi accidentale inevitabile (NOP/*2A3A4), de calculat în cadrul acestei cote.

(******) Cota Uniunii poate fi pescuită în perioada 1 noiembrie 2020-31 decembrie 2020.”

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2020/2133 AL CONSILIULUI**din 17 decembrie 2020****privind punerea în aplicare a articolului 9 din Regulamentul (CE) nr. 1183/2005 de instituire a anumitor măsuri speciale împotriva persoanelor ale căror acțiuni încalcă embargoul asupra armelor impus Republicii Democratice Congo**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 1183/2005 al Consiliului din 18 iulie 2005 de instituire a anumitor măsuri speciale împotriva persoanelor ale căror acțiuni încalcă embargoul asupra armelor impus Republicii Democratice Congo ⁽¹⁾, în special articolul 9 alineatul (5),

având în vedere propunerea Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

- (1) La 18 iulie 2005, Consiliul a adoptat Regulamentul (CE) nr. 1183/2005.
- (2) La 2 noiembrie 2020, Comitetul Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite instituit în temeiul Rezoluției 1533 (2004) a Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite a actualizat informațiile referitoare la o persoană căreia i se aplică măsuri restrictive.
- (3) Prin urmare, anexa I la Regulamentul (CE) nr. 1183/2005 ar trebui să fie modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Anexa I la Regulamentul (CE) nr. 1183/2005 se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 17 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
S. SCHULZE

⁽¹⁾ JOL 193, 23.7.2005, p. 1.

ANEXĂ

În anexa I la Regulamentul (CE) nr. 1183/2005, în partea (a) (Lista persoanelor menționate la articolele 2 și 2a), punctul 7 se înlocuiește cu următorul text:

„7. **Thomas LUBANGA**

Locul nașterii: Ituri, Republica Democratică Congo.

Cetățenia: Republica Democratică Congo.

Adresa: Republica Democratică Congo.

Data desemnării de către ONU: 1 noiembrie 2005.

Alte informații: Arestat la Kinshasa în martie 2005, în legătură cu participarea UPC/L la acțiuni de încălcare a drepturilor omului. Transferat către CPI la 17 martie 2006. Condamnat la 14 ani de închisoare de CPI în martie 2012. La 1 decembrie 2014, judecătorii CPI, în apel, au confirmat condamnarea și pedeapsa lui Lubanga. Transferat la un penitenciar din RDC la 19 decembrie 2015 pentru a-și executa pedeapsa cu închisoarea. A fost eliberat la 15 martie 2020 după executarea pedepsei pronunțate de CPI. Link de acces la notificarea specială emisă de INTERPOL-Consiliul de Securitate al ONU: <https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals>

Informații suplimentare din rezumatul motivelor includerii pe listă comunicat de Comitetul pentru sancțiuni:

Thomas Lubanga a fost președintele UPC/L, una dintre grupările armate și milițiile menționate la punctul 20 din Rezoluția 1493 (2003), implicate în trafic de arme, încălcând embargoul asupra armelor. Conform Biroului Reprezentantului Special al Secretarului General al ONU pentru copii și conflictele armate, acesta a fost responsabil de recrutarea și utilizarea copiilor în Ituri în perioada 2002-2003. A fost arestat la Kinshasa în martie 2005 pentru participarea UPC/L la acțiuni de încălcare a drepturilor omului și transferat către CPI de autoritățile RDC la 17 martie 2006. A fost condamnat la 14 ani de închisoare de CPI în martie 2012. La 1 decembrie 2014, judecătorii CPI, în apel, au confirmat condamnarea și pedeapsa. Acesta a fost transferat la un penitenciar din RDC la 19 decembrie 2015 pentru a-și executa pedeapsa cu închisoarea.”

DECIZII

DECIZIA (UE) 2020/2134 A CONSILIULUI

din 10 decembrie 2020

privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul Comitetului mixt înființat în temeiul Acordului dintre Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Confederația Elvețiană, pe de altă parte, privind libera circulație a persoanelor referitor la modificarea anexei II la acordul respectiv privind coordonarea sistemelor de securitate socială

(Text cu relevanță pentru SEE)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 48, coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere Decizia 2002/309/CE, Euratom a Consiliului și a Comisiei privind Acordul de cooperare științifică și tehnologică din 4 aprilie 2002 privind încheierea a șapte acorduri cu Confederația Elvețiană ⁽¹⁾, în special articolul 2,

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul dintre Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de-o parte, și Confederația Elvețiană, pe de altă parte, privind libera circulație a persoanelor ⁽²⁾ (denumit în continuare „acordul”) a intrat în vigoare la 1 iunie 2002.
- (2) În temeiul articolului 18 din acord, Comitetul mixt al SEE poate decide modificarea anexei II la acord.
- (3) Acordul încetează să se aplice Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord („Regatul Unit”) ca o consecință a retragerii Regatului Unit din Uniunea Europeană.
- (4) În temeiul articolului 23 din acord, în cazul denunțării acordului, drepturile dobândite de către persoanele fizice nu sunt afectate, iar părțile contractante stabilesc de comun acord ce demersuri urmează să fie întreprinse cu privire la drepturile care sunt în curs de a fi dobândite.
- (5) Prin urmare, este necesar să se asigure protecția reciprocă a drepturilor de securitate socială ale resortisanților Regatului Unit, precum și ale membrilor de familie și ale urmașilor acestora care, la încheierea perioadei de tranziție, astfel cum este determinată la articolul 126 din Acordul privind retragerea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice ⁽³⁾, sunt sau au fost într-o situație transfrontalieră care implică, în același timp, atât una sau mai multe dintre părțile contractante la acord, cât și Regatul Unit, prin modificarea anexei II la acord.
- (6) Prin urmare, poziția Uniunii în cadrul Comitetului mixt ar trebui să se bazeze pe proiectul de decizie a Comitetului mixt,

⁽¹⁾ JO L 114, 30.4.2002, p. 1.

⁽²⁾ JO L 114, 30.4.2002, p. 6.

⁽³⁾ JO L 29, 31.1.2020, p. 7.

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii Europene în cadrul Comitetului mixt referitor la propunerea de modificare a anexei II privind coordonarea sistemelor de securitate socială la Acordul dintre Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Confederația Elvețiană, pe de altă parte, privind libera circulație a persoanelor se bazează pe proiectul de decizie a Comitetului mixt (*).

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 10 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
M. ROTH

(*) A se vedea documentul ST 12965/20 pe portalul <http://register.consilium.europa.eu>.

DECIZIA (UE) 2020/2135 A CONSILIULUI**din 10 decembrie 2020****privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul Comitetului mixt al SEE referitor la modificarea anexei VI (Asigurări sociale) la Acordul privind SEE****(Text cu relevanță pentru SEE)**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 48, coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 2894/94 al Consiliului din 28 noiembrie 1994 privind normele de punere în aplicare a Acordului privind Spațiul Economic European ⁽¹⁾, în special articolul 1 alineatul (3),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul privind Spațiul Economic European ⁽²⁾ („Acordul privind SEE”) a intrat în vigoare la 1 ianuarie 1994.
- (2) În temeiul articolului 98 din Acordul privind SEE, Comitetul mixt al SEE poate decide modificarea a anexei VI la Acordul privind SEE, care conține dispoziții privind asigurările sociale.
- (3) La articolul 33 din Acordul de retragere a Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice ⁽³⁾ (denumit în continuare „Acordul de retragere”) se prevede că dispozițiile titlului III din partea a doua din Acordul de retragere se aplică resortisanților Islandei, Principatului Liechtenstein, Regatului Norvegiei și Confederației Elvețiene, cu condiția ca aceste țări să fi încheiat și să aplice acorduri corespunzătoare cu Regatul Unit care se aplică cetățenilor Uniunii, precum și acorduri corespunzătoare cu Uniunea care se aplică resortisanților Regatului Unit.
- (4) La articolul 32 din Acordul privind dispoziții între Islanda, Principatul Liechtenstein, Regatul Norvegiei și Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord ca urmare a retragerii Regatului Unit din Uniunea Europeană, din Acordul privind SEE și din alte acorduri aplicabile între Regatul Unit și statele AELS care fac parte din SEE în temeiul apartenenței Regatului Unit la Uniunea Europeană („Acordul de separare”) se prevede că dispozițiile titlului III din partea a doua din Acordul de separare se aplică cetățenilor Uniunii, cu condiția ca Uniunea să fi încheiat și să aplice acordurile corespunzătoare cu Regatul Unit care se aplică resortisanților AELS din SEE, precum și acordurile corespunzătoare cu statele AELS care fac parte din SEE care se aplică resortisanților Regatului Unit.
- (5) Prin urmare, este necesar să se asigure protecția reciprocă a drepturilor de securitate socială ale resortisanților Regatului Unit, apatrizilor și refugiaților, precum și ale membrilor de familie și ale urmașilor acestora care, la încheierea perioadei de tranziție, astfel cum este determinată la articolul 126 din Acordul de retragere, sunt sau au fost într-o situație transfrontalieră care implică, în același timp, atât una sau mai multe dintre părțile contractante la Acordul privind SEE, cât și Regatul Unit.
- (6) Prin urmare, poziția Uniunii în cadrul Comitetului mixt al SEE ar trebui să se bazeze pe proiectul de decizie a Comitetului mixt al SEE,

⁽¹⁾ JO L 305, 30.11.1994, p. 6.

⁽²⁾ JO L 1, 3.1.1994, p. 3.

⁽³⁾ JO L 29, 31.1.2020, p. 7.

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul Comitetului mixt al SEE cu privire la propunerea de modificare a anexei VI (Asigurările sociale) la Acordul privind SEE se bazează pe proiectul de decizie a Comitetului mixt al SEE (*).

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 10 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
M. ROTH

(*) A se vedea documentul ST 12969/20 pe portalul <http://register.consilium.europa.eu>

DECIZIA (UE) 2020/2136 A CONSILIULUI**din 14 decembrie 2020****de adoptare a poziției Consiliului privind al doilea proiect de buget general al Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2021**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 314 alineatul (3), coroborat cu Tratatul de instituire a Comunității Europene a Energiei Atomice, în special articolul 106a,

întrucât:

- (1) La 10 decembrie 2020, Comisia a transmis o propunere cuprinzând al doilea proiect de buget general al Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2021 ⁽¹⁾.
- (2) Consiliul a examinat propunerea Comisiei în vederea definirii unei poziții consecvente, pe partea de venituri, cu Decizia 2014/335/UE, Euratom a Consiliului din 26 mai 2014 privind sistemul de resurse proprii ale Uniunii Europene ⁽²⁾, iar pe partea de cheltuieli, cu conținutul acordului de principiu obținut la 10 noiembrie 2020 cu privire la cadrul financiar multianual 2021-2027.
- (3) Dată fiind nevoia de a adopta cât mai curând posibil o poziție a Consiliului privind al doilea proiect de buget general al Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2021, în vederea adoptării definitive a bugetului înainte de începerea exercițiului financiar 2021, asigurându-se astfel continuitatea acțiunii Uniunii, se justifică, în conformitate cu articolul 3 alineatul (3) din Regulamentul de procedură al Consiliului, scurtarea termenului de opt săptămâni pentru informarea parlamentelor naționale prevăzut la articolul 4 din Protocolul nr. 1,

DECIDE:

Articol unic

Poziția Consiliului privind al doilea proiect de buget general al Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2021 a fost adoptată de Consiliu la 14 decembrie 2020.

Textul integral poate fi accesat pentru consultare sau descărcare pe site-ul Consiliului: <http://www.consilium.europa.eu/>.

Adoptată la Bruxelles, 14 decembrie 2020.

Pentru Consiliu

Președintele

M. ROTH

⁽¹⁾ COM(2020) 839 final.

⁽²⁾ JO L 168, 7.6.2014, p. 39.

DECIZIA (UE) 2020/2137 A CONSILIULUI**din 15 decembrie 2020****privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii Europene în cadrul Comitetului CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare înființat prin Acordul de parteneriat economic între statele CARIFORUM, pe de o parte, și Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de altă parte, în ceea ce privește instituirea unui Comitet special pentru servicii**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 207 alineatul (4) primul paragraf, coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul de parteneriat economic încheiat între statele CARIFORUM, pe de o parte și Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de altă parte⁽¹⁾ (denumit în continuare „acordul”) a fost semnat la 15 octombrie 2008 și se aplică cu titlu provizoriu din 29 decembrie 2008.
- (2) În temeiul articolului 230 alineatul (4) din acord, Comitetul CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare poate să instituie și să supravegheze orice comitet special care să se ocupe de aspecte care țin de competența sa.
- (3) Pentru a trata mai eficient toate aspectele din acord care se referă la comerțul cu servicii, Comitetul CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare intenționează să adopte o decizie prin care să instituie un comitet special pentru servicii.
- (4) Este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul Comitetului CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare deoarece decizia prin care se instituie un comitet special pentru servicii va produce efecte juridice.
- (5) Poziția Uniunii în cadrul Comitetului CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare în ceea ce privește instituirea unui comitet special pentru servicii ar trebui, prin urmare, să se bazeze pe proiectul de decizie a Comitetului CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

(1) Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul Comitetului CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare înființat prin Acordul de parteneriat economic dintre statele CARIFORUM, pe de o parte, și Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de altă parte, în ceea ce privește instituirea unui comitet special pentru servicii se bazează pe proiectul de decizie a Comitetului CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare⁽²⁾.

(2) Modificările minore aduse proiectului de decizie a Comitetului CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare pot fi acceptate de reprezentanții Uniunii în cadrul Comitetului CARIFORUM-UE pentru comerț și dezvoltare fără a fi necesară o altă decizie a Consiliului.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

⁽¹⁾ JO L 289, 30.10.2008, p. 3.

⁽²⁾ A se vedea documentul ST 1 3287/20 pe portalul <http://register.consilium.europa.eu>

Adoptată la Bruxelles, 15 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
J. KLOECKNER

DECIZIA (UE) 2020/2138 A CONSILIULUI**din 15 decembrie 2020****privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul privind spațiul aerian comun dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Georgia, pe de altă parte, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 100 alineatul (2), coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul privind spațiul aerian comun dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Georgia, pe de altă parte ⁽¹⁾, (denumit în continuare „acordul”) a fost încheiat de Uniune prin Decizia (UE) 2020/948 a Consiliului ⁽²⁾ și a intrat în vigoare la 2 august 2020.
- (2) Articolul 22 din acord instituie un comitet mixt alcătuit din reprezentanți ai părților (denumit în continuare „comitetul mixt”) însărcinat să asigure administrarea și implementarea corespunzătoare a acordului.
- (3) Conform articolului 22 alineatul (3) din acord, comitetul mixt își adoptă propriul regulament de procedură.
- (4) Pentru a se asigura implementarea corespunzătoare a acordului, ar trebui să fie adoptat regulamentul de procedură al comitetului mixt.
- (5) Este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul primei reuniuni a comitetului mixt, deoarece decizia Comitetului mixt de adoptare a regulamentului său de procedură va produce efecte juridice pentru Uniune. Poziția Uniunii în cadrul comitetului mixt ar trebui să se bazeze pe proiectul de decizie a comitetului mixt,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

(1) Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul primei reuniuni a comitetului mixt instituit prin articolul 22 din Acordul privind spațiul aerian comun dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Georgia, pe de altă parte, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt, se bazează pe proiectul de decizie a comitetului mixt ⁽³⁾.

(2) Reprezentanții Uniunii în cadrul comitetului mixt pot conveni modificări minore ale proiectului de decizie a comitetului mixt, fără a mai fi necesară o nouă decizie a Consiliului.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

⁽¹⁾ JO L 321, 20.11.2012, p. 3.

⁽²⁾ Decizia (UE) 2020/948 a Consiliului din 26 iunie 2020 privind încheierea, în numele Uniunii, a Acordului privind spațiul aerian comun între Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Georgia, pe de altă parte (JO L 212, 3.7.2020, p. 3).

⁽³⁾ A se vedea documentul ST 1 3385/20 la adresa <http://register.consilium.europa.eu>.

Adoptată la Bruxelles, 15 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
J. KLOECKNER

DECIZIA (UE) 2020/2139 A CONSILIULUI

din 15 decembrie 2020

privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul euro-mediteranean privind serviciile aeriene dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Regatul Hașemit al Iordaniei, pe de altă parte, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 100 alineatul (2) coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul euro-mediteranean privind serviciile aeriene dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Regatul Hașemit al Iordaniei, pe de altă parte ⁽¹⁾, (denumit în continuare „acordul”) a fost încheiat de Uniune prin Decizia (UE) 2020/953 a Consiliului ⁽²⁾ și a intrat în vigoare la 2 august 2020.
- (2) Articolul 21 din acord instituie un comitet, alcătuit din reprezentanți ai părților contractante (denumit în continuare „comitetul mixt”), însărcinat să asigure administrarea acordului și punerea în aplicare corespunzătoare a acestuia.
- (3) Conform articolului 21 alineatul (3) din acord, comitetul mixt își adoptă regulamentul de procedură.
- (4) Pentru a se asigura punerea în aplicare corespunzătoare a acordului, ar trebui adoptat regulamentul de procedură al comitetului mixt.
- (5) Este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul primei reuniuni a comitetului mixt, întrucât decizia prin care comitetul mixt își va adopta regulamentul de procedură va produce efecte juridice pentru Uniune. Poziția Uniunii în cadrul comitetului mixt ar trebui să se bazeze pe proiectul de decizie a comitetului mixt,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

(1) Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul primei reuniuni a comitetului mixt instituit prin articolul 21 din Acordul euro-mediteranean privind serviciile aeriene dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Regatul Hașemit al Iordaniei, pe de altă parte, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt, se bazează pe proiectul de decizie a comitetului mixt ⁽³⁾.

(2) Reprezentanții Uniunii în cadrul comitetului mixt pot conveni modificări minore ale proiectului de decizie a comitetului mixt, fără a mai fi necesară o nouă decizie a Consiliului.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

⁽¹⁾ JO L 334, 6.12.2012, p. 3.

⁽²⁾ Decizia (UE) 2020/953 a Consiliului din 26 iunie 2020 privind încheierea, în numele Uniunii, a Acordului euro-mediteranean privind serviciile aeriene între Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Regatul Hașemit al Iordaniei, pe de altă parte (JO L 212, 3.7.2020, p. 12).

⁽³⁾ A se vedea documentul ST 1 3481/20 la adresa <http://register.consilium.europa.eu>

Adoptată la Bruxelles, 15 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
J. KLOECKNER

DECIZIA (UE) 2020/2140 A CONSILIULUI

din 15 decembrie 2020

privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul euro-mediteranean în domeniul aviației dintre Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Guvernul Statului Israel, pe de altă parte, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 100 alineatul (2) coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul euro-mediteranean în domeniul aviației dintre Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Guvernul Statului Israel, pe de altă parte ⁽¹⁾ (denumit în continuare „acordul”) a fost încheiat de Uniune prin Decizia (UE) 2020/952 a Consiliului ⁽²⁾ și a intrat în vigoare la 2 august 2020.
- (2) Articolul 22 din acord instituie un comitet alcătuit din reprezentanți ai părților contractante (denumit în continuare „comitetul mixt”) însărcinat să asigure administrarea acordului și punerea în aplicare corespunzătoare a acestuia.
- (3) Conform articolului 22 alineatul (3) din acord, comitetul mixt își adoptă regulamentul de procedură.
- (4) Pentru a se asigura punerea în aplicare corespunzătoare a acordului, ar trebui adoptat regulamentul de procedură al comitetului mixt.
- (5) Este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul primei reuniuni a comitetului mixt, întrucât decizia prin care comitetul mixt își va adopta regulamentul de procedură va produce efecte juridice pentru Uniune. Poziția Uniunii în cadrul comitetului mixt ar trebui să se bazeze pe proiectul de decizie a comitetului mixt,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

(1) Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul primei reuniuni a comitetului mixt instituit prin articolul 22 din Acordul euro-mediteranean în domeniul aviației dintre Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Guvernul Statului Israel, pe de altă parte, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt, se bazează pe proiectul de decizie a comitetului mixt ⁽³⁾.

(2) Reprezentanții Uniunii în cadrul comitetului mixt pot conveni modificări minore ale proiectului de decizie a comitetului mixt, fără a mai fi necesară o nouă decizie a Consiliului.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

⁽¹⁾ JO L 208, 2.8.2013, p. 3.

⁽²⁾ Decizia (UE) 2020/952 a Consiliului din 26 iunie 2020 privind încheierea, în numele Uniunii, a Acordului euro-mediteranean în domeniul aviației între Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Guvernul Statului Israel, pe de altă parte (JO L 212, 3.7.2020, p. 10).

⁽³⁾ A se vedea documentul ST 1 3483/20 la adresa <http://register.consilium.europa.eu>

Adoptată la Bruxelles, 15 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
J. KLOECKNER

DECIZIA (UE) 2020/2141 A CONSILIULUI**din 15 decembrie 2020****privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul comitetului mixt instituit prin Acordul privind spațiul aerian comun dintre Uniunea Europeană și statele sale membre și Republica Moldova în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 100 alineatul (2) coroborat cu articolul 218 alineatul (9),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Acordul privind spațiul aerian comun dintre Uniunea Europeană și statele sale membre și Republica Moldova ⁽¹⁾ (denumit în continuare „acordul”) a fost încheiat de Uniune prin Decizia (UE) 2020/951 a Consiliului ⁽²⁾ și a intrat în vigoare la 2 august 2020.
- (2) Articolul 22 din acord instituie un comitet, alcătuit din reprezentanți ai părților contractante (denumit în continuare „comitetul mixt”), însărcinat să asigure administrarea acordului și punerea în aplicare corespunzătoare a acestuia.
- (3) Conform articolului 22 alineatul (3) din acord, comitetul mixt își adoptă regulamentul de procedură.
- (4) Pentru a se asigura punerea în aplicare corespunzătoare a acordului, ar trebui adoptat regulamentul de procedură al comitetului mixt.
- (5) Este oportun să se stabilească poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul primei reuniuni a comitetului mixt, întrucât decizia prin care comitetul mixt își va adopta regulamentul de procedură va produce efecte juridice pentru Uniune. Poziția Uniunii în cadrul comitetului mixt ar trebui să se bazeze pe proiectul de decizie a comitetului mixt,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

(1) Poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul primei reuniuni a comitetului mixt instituit prin articolul 22 din Acordul privind spațiul aerian comun dintre Uniunea Europeană și statele sale membre și Republica Moldova, în legătură cu adoptarea regulamentului de procedură al comitetului mixt, se bazează pe proiectul de decizie a comitetului mixt ⁽³⁾.

(2) Reprezentanții Uniunii în cadrul comitetului mixt pot conveni modificări minore ale proiectului de decizie a comitetului mixt, fără a mai fi necesară o nouă decizie a Consiliului.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

⁽¹⁾ JO L 292, 20.10.2012, p. 3.

⁽²⁾ Decizia (UE) 2020/951 a Consiliului din 26 iunie 2020 privind încheierea, în numele Uniunii, a Acordului privind spațiul aerian comun dintre Uniunea Europeană și statele sale membre și Republica Moldova (JO L 212, 3.7.2020, p. 8).

⁽³⁾ A se vedea documentul ST 13515/20 la adresa <http://register.consilium.europa.eu>

Adoptată la Bruxelles, 15 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
J. KLOECKNER

**DECIZIA (PESC) 2020/2142 A CONSILIULUI
din 17 decembrie 2020**

**de modificare a Deciziei (PESC) 2018/1789 în sprijinul combaterii comerțului ilicit cu arme de
calibru mic și armament ușor și a proliferării acestora în statele membre ale Ligii Statelor Arabe**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 28 alineatul (1) și articolul 31 alineatul (1),

având în vedere propunerea Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

- (1) La 19 noiembrie 2018, Consiliul a adoptat Decizia (PESC) 2018/1789 ⁽¹⁾ în sprijinul combaterii comerțului ilicit cu arme de calibru mic și armament ușor și a proliferării acestora în statele membre ale Ligii Statelor Arabe.
- (2) Articolul 5 alineatul (2) din Decizia (PESC) 2018/1789 prevede că decizia menționată expiră la 24 de luni de la data încheierii acordului menționat la articolul 3 alineatul (3) din decizia menționată.
- (3) La 30 octombrie 2020, Small Arms Survey (SAS), care este agenția de implementare a proiectului menționat la articolul 1 din Decizia (PESC) 2018/1789, a solicitat autorizarea Uniunii de a prelungi perioada de aplicare prevăzută în decizia menționată cu șase luni, aducând astfel la 30 de luni durata totală a perioadei de aplicare. Prelungirea solicitată este motivată de pandemia de COVID-19 și de amânarea în consecință a unei serii de activități prevăzute în proiect.
- (4) Modificarea solicitată a Deciziei (PESC) 2018/1789 se referă la articolul 5 alineatul (2).
- (5) Prelungirea cu șase luni a perioadei de aplicare prevăzută în Decizia (PESC) 2018/1789 poate fi realizată fără implicații în ceea ce privește resursele financiare,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Articolul 5 alineatul (2) din Decizia (PESC) 2018/1789 se înlocuiește cu următorul text:

„(2) Prezenta decizie expiră la 30 de luni de la data încheierii acordului menționat la articolul 3 alineatul (3).”

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 17 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
S. SCHULZE

⁽¹⁾ Decizia (PESC) 2018/1789 a Consiliului din 19 noiembrie 2018 în sprijinul combaterii comerțului ilicit cu arme de calibru mic și armament ușor și a proliferării acestora în statele membre ale Ligii Statelor Arabe (JO L 293, 20.11.2018, p. 24).

DECIZIA (PESC) 2020/2143 A CONSILIULUI**din 17 decembrie 2020****de modificare a Deciziei 2014/512/PESC privind măsuri restrictive având în vedere acțiunile Rusiei de destabilizare a situației în Ucraina**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 29,

având în vedere propunerea Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

- (1) La 31 iulie 2014, Consiliul a adoptat Decizia 2014/512/PESC ⁽¹⁾.
- (2) La 19 martie 2015, Consiliul European a convenit să fie luate măsurile necesare pentru a corela în mod clar durata măsurilor restrictive cu punerea în aplicare integrală a acordurilor de la Minsk, ținând cont de faptul că punerea în aplicare integrală fusese prevăzută pentru 31 decembrie 2015.
- (3) La 29 iunie 2020, Consiliul a adoptat Decizia (PESC) 2020/907 ⁽²⁾, prin care a reînnoit Decizia 2014/512/PESC până la 31 ianuarie 2021, pentru a permite evaluarea în continuare a punerii în aplicare a acordurilor de la Minsk.
- (4) În urma evaluării punerii în aplicare a acordurilor de la Minsk, Consiliul consideră că Decizia 2014/512/PESC ar trebui să fie reînnoită pentru o perioadă suplimentară de șase luni, pentru a permite Consiliului să evalueze în continuare punerea în aplicare a acestora.
- (5) Prin urmare, Decizia 2014/512/PESC ar trebui să fie modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

La articolul 9 alineatul (1) din Decizia 2014/512/PESC, primul paragraf se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Prezenta decizie se aplică până la 31 iulie 2021.”

*Articolul 2*Prezenta decizie intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 17 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
S. SCHULZE

⁽¹⁾ Decizia 2014/512/PESC a Consiliului din 31 iulie 2014 privind măsuri restrictive având în vedere acțiunile Rusiei de destabilizare a situației în Ucraina (JO L 229, 31.7.2014, p. 13).

⁽²⁾ Decizia (PESC) 2020/907a Consiliului din 29 iunie 2020 de modificare a Deciziei 2014/512/PESC privind măsuri restrictive având în vedere acțiunile Rusiei de destabilizare a situației în Ucraina (JO L 207, 30.6.2020, p. 37).

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE (PESC) 2020/2144 A CONSILIULUI**din 17 decembrie 2020****privind punerea în aplicare a Deciziei 2010/788/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 31 alineatul (2),

având în vedere Decizia 2010/788/PESC a Consiliului din 20 decembrie 2010 privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo și de abrogare a Poziției comune 2008/369/PESC ⁽¹⁾, în special articolul 6,

având în vedere propunerea Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

- (1) La 20 decembrie 2010, Consiliul a adoptat Decizia 2010/788/PESC.
- (2) La 2 noiembrie 2020, Comitetul Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite instituit în temeiul Rezoluției 1533 (2004) a Consiliului de Securitate al Organizației Națiunilor Unite a actualizat informațiile referitoare la o persoană căreia i se aplică măsuri restrictive.
- (3) Prin urmare, anexa la Decizia 2010/788/PESC ar trebui să fie modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Anexa I la Decizia 2010/788/PESC se modifică în conformitate cu anexa la prezenta decizie.

*Articolul 2*Prezenta decizie intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 17 decembrie 2020.

Pentru Consiliu
Președintele
S. SCHULZE

⁽¹⁾ JOL 336, 21.12.2010, p. 30.

ANEXĂ

În anexa I la Decizia 2010/788/PESC, în partea (a) [Lista persoanelor menționate la articolul 3 alineatul (1)], punctul 7 se înlocuiește cu următorul text:

„7. **Thomas LUBANGA**

Locul nașterii: Ituri, Republica Democratică Congo.

Cetățenia: Republica Democratică Congo.

Adresa: Republica Democratică Congo.

Data desemnării de către ONU: 1 noiembrie 2005.

Alte informații: Arestat la Kinshasa în martie 2005, în legătură cu participarea UPC/L la acțiuni de încălcare a drepturilor omului. Transferat către CPI la 17 martie 2006. Condamnat la 14 ani de închisoare de CPI în martie 2012. La 1 decembrie 2014, judecătorii CPI, în apel, au confirmat condamnarea și pedeapsa lui Lubanga. Transferat la un penitenciar din RDC la 19 decembrie 2015 pentru a-și executa pedeapsa cu închisoarea. A fost eliberat la 15 martie 2020 după executarea pedepsei pronunțate de CPI. Link de acces la notificarea specială emisă de INTERPOL-Consiliul de Securitate al ONU: <https://www.interpol.int/en/How-we-work/Notices/View-UN-Notices-Individuals>

Informații suplimentare din rezumatul motivelor includerii pe listă comunicat de Comitetul pentru sancțiuni:

Thomas Lubanga a fost președintele UPC/L, una dintre grupările armate și milițiile menționate la punctul 20 din Rezoluția 1493 (2003), implicate în trafic de arme, încălcând embargoul asupra armelor. Conform Biroului Reprezentantului Special al Secretarului General al ONU pentru copii și conflictele armate, acesta a fost responsabil de recrutarea și utilizarea copiilor în Ituri în perioada 2002-2003. A fost arestat la Kinshasa în martie 2005 pentru participarea UPC/L la acțiuni de încălcare a drepturilor omului și transferat către CPI de autoritățile RDC la 17 martie 2006. A fost condamnat la 14 ani de închisoare de CPI în martie 2012. La 1 decembrie 2014, judecătorii CPI, în apel, au confirmat condamnarea și pedeapsa. Acesta a fost transferat la un penitenciar din RDC la 19 decembrie 2015 pentru a-și executa pedeapsa cu închisoarea.”

ISSN 1977-0782 (ediție electronică)
ISSN 1830-3625 (ediție tipărită)



Oficiul pentru Publicații
al Uniunii Europene
L-2985 Luxemburg
LUXEMBURG

RO